

"A. By the International Atomic Energy Agency with respect to all nuclear activities within the territory of Canada, under its jurisdiction or carried out under its control anywhere. Implementation of the Agreement between the Government of Canada and the International Atomic Energy Agency in connection with the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons shall be considered as fulfilling this requirement.

"B. By the International Atomic Energy Agency with respect to all civil nuclear activities within the territory of the United States, under its jurisdiction or carried out under its control anywhere. Implementation of the proposed Agreement between the United States of America and the International Atomic Energy Agency for the Application of Safeguards in the United States of America shall be considered as fulfilling this requirement."

ARTICLE 4

Article II of the Agreement is amended by:

- (a) adding the following new sentence at the end of the first paragraph: "If proprietary information is transferred, both Parties will use their best efforts to ensure that its proprietary nature will be respected."; and
- (b) paragraph E is amended to read:

"E. Health and Safety

"The entire field of health and safety as related to this Article. In addition, those problems of health and safety which affect the individual, his environment, and the civilian population as a whole except as provided in paragraph A."

ARTICLE 5

Article II BIS of the Agreement is amended by:

- (a) deleting the "A." at the beginning of the first paragraph; and
- (b) deleting paragraph B.

ARTICLE 6

Article IV of the Agreement is amended by:

- (a) replacing the phrase "equipment and devices" with "equipment and devices, major critical components and components" both in the title and in the text of the Article; and
- (b) deleting ", except as provided in Article VII" from the first sentence.